

MBACI - MU-CAP.
REP. CONVENZIONI ITALIA N. 16
DEL 21/09/2017

Capodimonte
Museo e Real Bosco

**CONVENZIONE TRA LA SSC NAPOLI E IL MUSEO E REAL BOSCO DI
CAPODIMONTE PER LA REALIZZAZIONE DELLA CAMPAGNA
ABBONAMENTI, PROMOZIONE DEL MUSEO E REAL BOSCO DI
CAPODIMONTE E CALENDARIO CALCIO NAPOLI 2018**

TRA

il

Museo di Capodimonte, C.F. 95219190634, con sede legale in Napoli alla Via Miano 2, nella persona del dott. Sylvain Bellenger, direttore del Museo e Real Bosco di Capodimonte domiciliato per la carica presso la sede del Museo, in via Miano 2 Napoli

E

Società Sportiva Calcio Napoli, con sede in Napoli, Via del Maio di Porto n.9 80133, (di seguito "SSCN") nel seguito della presente Convenzione si farà anche riferimento alle stesse come alle "Parti", e a ciascuno di essi come ad una "Parte".

CONSIDERATO CHE

- Il Museo e Real Bosco di Capodimonte ha in animo di promuovere il patrimonio culturale di sua afferenza ed ampliare il numero di conoscitori e visitatori del suo sito;
- Il Museo e Real Bosco di Capodimonte è dotato di autonomia speciale e quale Ufficio di livello dirigenziale generale ai sensi del D.P.C.M. 171/2014 ed ha tra le

Museo e Real Bosco di Capodimonte
Via Miano, 2 - 80131 Napoli
+39 081 7499 154
mu-cap@beniculturali.it
PEC: mbac-mu-cap@mailcert.beniculturali.it

 Ministero
dei beni e delle
attività culturali
e del turismo



proprie finalità quella di instaurare una stretta relazione con le realtà sociali, culturali ed imprenditoriali;

- La SSCN è una società con ambiziosi programmi sportivi e dispone di efficaci mezzi di comunicazione e promozione di ampia portata in favore di attività proprie e di terzi;
- SSCN ha la possibilità di offrire ai suoi abbonati l'opportunità di visitare il patrimonio culturale del Museo e Real Bosco di Capodimonte;
- SSCN ha in animo di realizzare, produrre e commercializzare il calendario 2018 della società utilizzando alcune immagini delle opere, delle sale più rappresentative e del Bosco di Capodimonte ,
- Museo e Real Bosco di Capodimonte ha la competenza sulle opere stesse ed ha espresso la disponibilità all'utilizzo delle immagini di alcune opere e sale nonché del Bosco, che saranno successivamente selezionate dalla SSCN in accordo con Museo così come previsto nei successivi articoli della presente Convenzione (di seguito "le Opere");
- Museo e Real Bosco di Capodimonte, valutato e accertato che le azioni proposte siano compatibili con la propria attività istituzionale volta alla promozione del patrimonio culturale, garantirà gli abbonati della SSCN per la stagione calcistica 2017/2018 un ingresso omaggio al Museo entro il 31.05.2018;
- Museo e Real Bosco di Capodimonte, valutato e accertato che le azioni proposte siano compatibili con la propria attività istituzionale volta alla promozione del patrimonio culturale, garantirà alla SSCN l'utilizzo delle immagini senza alcun onere a carico della società stessa;



Museo e Real Bosco di Capodimonte

Via Miano, 2 - 80131 Napoli

+39 081 7499 154

mu-cap@beniculturali.it

PEC: mbac-mu-cap@mailcert.beniculturali.it

A



- SSCN potrà avvalersi anche della collaborazione di società specializzate per tutti gli aspetti tecnico organizzativi, i cui dati saranno comunicati al Museo per il rilascio delle opportune autorizzazioni;

Tutto ciò premesso, tenuto conto di quanto sopra detto, le Parti convenute l'anno 2017 il giorno 29 del mese di Giugno 2017

SI CONVIENE QUANTO SEGUE

Art. 1 - Le premesse e gli allegati formano parte integrante della presente Convenzione.

Art. 2 - Oggetto della convenzione è la Promozione delle opere e del sito del Museo e Real Bosco di Capodimonte, la realizzazione della campagna abbonamenti per la stagione calcistica 2017/2018 della SSCN offrendo un ingresso omaggio al Museo e Real Bosco di Capodimonte ai sottoscrittori alle condizioni di seguito descritte, e produzione del calendario SSCN 2018 utilizzando le immagini delle sale e opere facenti parte del Museo e Real Bosco di Capodimonte;

2.1 La scelta delle opere da fotografare sarà a cura della SSCN che si avvarrà della consulenza scientifica di un delegato del Museo incaricato dal dott. Sylvain Bellenger anche per la supervisione dei testi al fine di assicurare la pertinenza e la precisione storica degli stessi.

2.2 La campagna fotografica sarà realizzata dalla società indicata dalla SSCN, alla stessa, su esplicita richiesta, verranno rilasciate le apposite autorizzazioni dove saranno regolati i tempi e le modalità di espletamento del servizio.

2.3 L'ingresso omaggio a tutti gli abbonati della SSC Napoli per il Campionato di Serie A 2017-2018 L'operazione è valida per la stagione calcistica 2017/2018, e non oltre il 31/5/2018 sarà reso alle seguenti condizioni: In particolare, gli abbonati della SSC Napoli che si presenteranno alla biglietteria del Museo di Capodimonte con il supporto elettronico (Club Azzurro Card oppure Napoli Fan Away oppure Napoli Fan Stadium Card) ed il segnaposto relativo al Campionato di Serie A 2017/2018, avranno diritto ad 1 ingresso gratuito che permetterà di entrare per una volta gratuitamente al Museo.

Art. 3 – Obblighi del Museo e Real Bosco di Capodimonte

3.01 Il Museo e Real Bosco di Capodimonte si impegna a rilasciare il diritto di utilizzo delle immagini senza alcun onere economico a carico della SSCN,

3.02 Il Museo e Real Bosco di Capodimonte mette a disposizione il proprio personale tecnico-scientifico per le operazioni tecnico-scientifiche legate alla campagna fotografica,

3.03 Il Museo e Real Bosco di Capodimonte mette a disposizione un ingresso omaggio ai titolari dell'abbonamento alla stagione calcistica 2017/2018 della SSCN.

Art. 4 – Obblighi di SSCN

4.01 La SSCN realizzerà il Calendario SSCN 2018, che include tra l'altro alcune immagini del Museo e Real Bosco di Capodimonte e di opere d'arte di pertinenza, condividendone la scelta con il Dott.Sylvain Bellenger del Museo e Real Bosco di Capodimonte o con un suo incaricato.

Museo e Real Bosco di Capodimonte

Via Milano, 2 - 80131 Napoli

+39 081 7499 154

mu-cap@beniculturali.it

PEC: mbac-mu-cap@mailcert.beniculturali.it

4.02 La SSCN incaricherà a proprie spese una società specializzata per la realizzazione della campagna fotografica.

4.03 SSCN si impegna a rilasciare al Museo e Real Bosco di Capodimonte il diritto di utilizzare un'immagine del calendario, selezionata dalla SSC Napoli, sul proprio sito istituzionale e di predisporre sul sito della Società un link di rimando al sito del Museo.

4.04 SSCN si impegna a promuovere il Museo nelle manifestazioni e comunicazioni nazionali ed internazionali in cui verrà presentato l'abbonamento 2017/2018 ed il calendario 2018, utilizzando nei limiti del possibile i mezzi a propria disposizione.

4.05 SSCN si impegna a posizionare il logo del Museo e le didascalie descrittive esclusivamente sulle pagine del calendario 2018 che lo ritraggono, compatibilmente con le esigenze grafiche.

Art. 5 – Diritti

Tutte le immagini ed i riferimenti sulle Opere, potranno esser utilizzati solo per attività strettamente legate alla produzione e presentazione del calendario (manifesti, inviti, e attività di promozione e comunicazione).

Eventuali operazioni di marketing o di pubblicità che comportano l'utilizzo di immagini delle Opere, potranno essere realizzate previo formale accordo tra SSCN e Museo di Capodimonte.

Art. 6- Durata

La presente convenzione ha validità a decorrere dalla data di sottoscrizione al 31.05.2018.

Museo e Real Bosco di Capodimonte

Via Miano, 2 - 80131 Napoli

+39 081 7499 154

mu-cap@beniculturali.it

PEC: mbac-mu-cap@mailcert.beniculturali.it



Art. 7 - Varie

7.01 E' fatto espresso divieto alle Parti di trasferire in capo a terzi i diritti e gli obblighi contemplati nella presente Convenzione, salvo espressa pattuizione scritta delle Parti stesse.

7.02 In caso una delle obbligazioni stabilite nel presente contratto sia da considerarsi invalida, l'invalidità non colpirà le altre clausole o gli altri obblighi del contratto. Nel caso la clausola annullata non modifichi sostanzialmente quanto stabilito nel presente contratto, lo stesso rimarrà valido ed efficace tra le parti.

7.03 La presente convenzione sostituisce, a tutti gli effetti, ogni precedente intesa verbale e/o scritta che deve, pertanto, intendersi risolta e comunque non vincolante. Qualsiasi modifica da apportare alla presente Convezione dovrà rivestire, a pena di nullità, la forma scritta ed essere sottoscritta da entrambe le Parti.

7.04 Le Parti manterranno riservati, dando a tal fine apposita istruzione al proprio personale, tutti i dati, informazioni, documenti e notizie, di cui verranno a conoscenza durante l'esecuzione dell' oggetto della presente Convezione. Le Parti di-chiarano di esser a conoscenza e di aver preso visione del D. Lgs. n. 196/2003 e s.m. i., relativo alla raccolta e al trattamento dei dati personali, e pertanto di essere a conoscenza circa le caratteristiche del trattamento degli stessi. Le Parti acconsentono a che i dati relativi allo svolgimento dell'oggetto della presente Convenzione, vengano comunicati e registrati, oltre che dai soggetti cui è data facoltà per legge o per regolamenti, anche ai soggetti cui tale comunicazione sia necessaria, funzionale e strumentale per l'esecuzione delle attività previste e connesse allo svolgimento della presente Convezione.

Museo e Real Bosco di Capodimonte

Via Milano, 2 - 80131 Napoli

+39 081 7499 154

mu-cap@beniculturali.it

PEC: mbac-mu-cap@mailcert.beniculturali.it



Capodimonte
Museo e Real Bosco

Tutte le comunicazioni fra le parti dovranno essere notificate per iscritto ai seguenti indirizzi:

Società Sportiva Calcio Napoli – Napoli, Via del Maio di Porto n.9 – 80133 – Tel. 081-509.53.44 - Fax. 081-509.39.17 PEC: sscnapolispa@pec.it

Museo e Real Bosco di Capodimonte Via Miano 2 80131- Napoli, Tel 0817499154
Email: mu-cap@beniculturali.it

7.05 La presente Convenzione rimane comunque regolata dalla legislazione italiana, e per quanto non espressamente stabilito nella presente Convenzione, si rinvia al codice civile e per quanto esistenti ed applicabili alle leggi ed ai regolamenti vigenti in materia.

7.06 La presente Convenzione è redatta in due copie, una per ogni parte. Le parti si assumono la responsabilità totale e parziale per gli obblighi rispettivi stabiliti nel presente contratto.

7.07 Le parti concordano nell'affidare le questioni inerenti il presente contratto in via esclusiva al foro di Napoli.



Museo di Capodimonte

Il Direttore

Sylvain Bellenger



Società Sportiva Calcio Napoli

Head of Operation, Marketing and Sales

Alessandro Formisano

Museo e Real Bosco di Capodimonte

Via Miano, 2 - 80131 Napoli

+39 081 7499 154

mu-cap@beniculturali.it

PEC: mbac-mu-cap@mailcert.beniculturali.it

